



Hunt Institute for Botanical Documentation
5th Floor, Hunt Library
Carnegie Mellon University
4909 Frew Street
Pittsburgh, PA 15213-3890
Telephone: 412-268-2434
Email: huntinst@andrew.cmu.edu
Web site: www.huntbotanical.org

The Hunt Institute is committed to making its collections accessible for research. We are pleased to offer this digitized item.

Usage guidelines

We have provided this low-resolution, digitized version for research purposes. To inquire about publishing any images from this item, please contact the Institute.

About the Institute

The Hunt Institute for Botanical Documentation, a research division of Carnegie Mellon University, specializes in the history of botany and all aspects of plant science and serves the international scientific community through research and documentation. To this end, the Institute acquires and maintains authoritative collections of books, plant images, manuscripts, portraits and data files, and provides publications and other modes of information service. The Institute meets the reference needs of botanists, biologists, historians, conservationists, librarians, bibliographers and the public at large, especially those concerned with any aspect of the North American flora.

Hunt Institute was dedicated in 1961 as the Rachel McMasters Miller Hunt Botanical Library, an international center for bibliographical research and service in the interests of botany and horticulture, as well as a center for the study of all aspects of the history of the plant sciences. By 1971 the Library's activities had so diversified that the name was changed to Hunt Institute for Botanical Documentation. Growth in collections and research projects led to the establishment of four programmatic departments: Archives, Art, Bibliography and the Library.

Contradiction de Linnaeus

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

manière mauv^e de travailler

Les genres et les Esp. dépendent des classes
comment veut-on que ces genres soient naturels
si les classes ne le sont pas; or ~~est-il d'usage~~
combien existait de ces classes nat. dans les ~~différentes~~
des auteurs qui ^{ont} ~~les~~ annoncé de telles? en commençant
depuis ~~Quinn~~ l'invention des genres par classes
jusqu'à Linn. ~~les~~ invention des ordres ^{qui dirigent} nat. sans
genres

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

en opposition avec certains faits ^{sciemment} non douteux qui²
en font découvrir la ^{de fausseté} fausseté. Néanmoins ces réveries
^{de ce philosophe se égarant,} ont pu paraître d'une manière si neuve et si
sublime qu'elles échauffent l'imagination et semblent
remplir par les idées qu'elles suggèrent, le vide
qui ^{se montre à la fin} ~~reste~~ ^{après} l'homme qui fait et qui ^{ne peut} ~~ne peut~~
~~percevoir de ces idées étrangères, et les identifier à~~ ^{ce qu'il} cherche
~~la vérité~~ ^{la vérité} qu'il veut y trouver.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Préface

Mauvais Le dirai je? oui; l'averité le permet, elle
manière me l'ordonne. Ce siècle a produit un foule de
de travailler en petit-maître, ^{cad de gens supérieurs} dans tous les genres surtout dans le
confondant tout sciences physiques. Plus d'observations plus
autour de ~~de nouvelles~~ sans ont baigné les observations
Diderot ~~certitude des faits~~ pour s'adonner aux systèmes et aux hypothèses.

~~Par conséquent~~ on ne peut citer un exemple
bien frappant dans l'hist nat. Linn. qui n'aient
opposé à juste titre le petit machin de la Bot.
à peine cette science on au moins la mal
considérant en bouleversant en confondant
tout en n'approfondissant rien et substituant
une nomenclature sèche et soumise à l'arbitraire
des faits de manière qu'il faut tout en à refaire
~~comme de nouveau~~ ^{et avec beaucoup de peine} ~~comme si l'on n'en avait pas~~
~~parvenir~~ ^{ce qu'il faut dire et qu'il est à craindre}
~~et qu'il faut savoir trop le~~

Où j'écris et j'en ferois trop le dire
il faut ^{arrêter} diriger les études, elle seules bien l'ordre de
confondre; plus on les divise plus on les analyse
plus on les connaît.

~~des la Thermometrie~~
et son lemnien

I

Laetitia
nat.
de l'air
cristalline
27/3 24
et
a l'air
l'air
interne

connaître, actuellement, ^{ceux-ci} ~~par~~ ^{ceux-ci} ~~en~~ ^{pour} ~~un~~ ^{exemple} ~~de~~ ^{collège} ~~de~~ ^{de} ~~niveau~~ ^{de} ~~au~~

seigneurie 1/3 de l'église d'Étigny qui ont connus, et
~~laquelle~~
~~après la mort de Louis~~ reviennent il fait mention
enfin.

que mon conseil auteur estimable Dailly, alors caennais
a publié depuis 1735, lesy que son système naturel

on voit qu'il s'agit de la même affaire
des usages des chrys utiles.

quelles paraissent leurs objets quelq. objets d'utilité
selon 2 motifs qu'on a eu en vue; et d'ordinaire

et différents et plus d'affaires que la plupart sans changer
name et qu'on se vu fone de changer comme les methodes
~~et toute~~ toute d'une fois pour avoir

Etant l'idée fautive de simplifier, préfère un caractère
italique de comparaison à l'un blanc, à l'ensemble de tout le

caractères de ressemblance et de différence que
présentent toutes les parties sans exception qui
considère la méthode nat. que j'emploie ~~attendant~~
Donc j'ai tracé le plan ^{mon} et l'état de cet ouvrage.

Préface.

Manière

~~la~~ la manière ordinaire d'étudier les sciences, et surtout
 d'étudier les sciences les plus compliquées par la multiplicité des objets et des
 rapports qui en résultent ^{tout ce que l'hist. naturelle} consistent à suivre ~~une méthode~~ quelconque
 de ces méthodes qu'on appelle systèmes et toujours les plus aisés
 au moins en apparence, c-à-d, ceux qui présentent le moins d'efforts
 de rapports ou un très petit nombre d'abstractions. il arrive de là
^{3 désavantages,} 1° qu'on ~~peut~~ ^{à l'abandon} connaît ^{à l'abandon} peut connaître un certain ordre de rapports
 celui de la partie abstraite, ~~de tout~~ mais qu'on ignore absolument tout
 le reste, 2° qu'on s'habitue tellement à cette manière bornée de voir
 qu'on n'aperçoit plus les aut. genres de rapports, et qu'on se ferme la porte
 à leur découverte en prenant un moyen ~~qui n'en plus~~ ^{qui n'en plus} réduisant par
 l'apparence ~~de la~~ ^{la} ~~fausseté~~ ^{fausseté} ~~temporelle~~ ^{temporelle} et qui est ~~vraiment~~ ^{vraiment} momentané
 qu'il présente pour distinguer les objets par un seul rapport et ~~par~~ ^{par}
 tout incertain, ~~tandis~~ ^{tandis} qu'il ~~au~~ ^{au} ~~de~~ ^{de} ~~certains~~ ^{certains} ~~rapports~~ ^{rapports} qui exige ^{cas d'un moyen} toujours
~~de nouveaux examens~~ ^{de nouveaux examens} et ~~une étude~~ ^{une étude} ~~travail~~ ^{travail} ~~continu~~ ^{continu} qu'on
 aurait évité en considérant d'abord ~~l'objet~~ ^{l'objet} ~~et dans les rapports~~ ^{et dans les rapports}
 de toutes les parties, ~~de~~ ^{de} ~~l'objet~~ ^{l'objet} ~~et dans les rapports~~ ^{et dans les rapports}

L'expérience m'a appris ~~de bonne heure~~ ^{de bonne heure} qu

~~rien ne retarde plus le progrès de l'enseignement~~ ^{rien ne retarde plus le progrès de l'enseignement}

et ces systèmes ~~méthodes~~ ^{méthodes} ~~systématiques~~ ^{systématiques} hâtent en apparence les

connaissances, ce n'est que des connaissances superficielles, ~~dépourvues~~ ^{dépourvues} ~~et~~ ^{et} ~~de~~ ^{de} ~~profondeur~~ ^{profondeur}

rien ~~de plus~~ ^{de plus} ~~capable~~ ^{capable} ~~de~~ ^{de} ~~bonne~~ ^{bonne} ~~le~~ ^{le} ~~génie~~ ^{génie}, et de réduire toutes les

sciences à une nomenclature sèche et puérile, il suffit de jeter les

yeux sur l'état actuel de ~~notre~~ ^{notre} ~~hist. naturelle~~ ^{hist. naturelle} telle quelle a été

habillée par M. Linn pour se convaincre de cette vérité. Elle

est à présent ~~longue~~ ^{longue} ~~par~~ ^{par} ~~le~~ ^{le} ~~nombre~~ ^{nombre} ~~des~~ ^{des} ~~objets~~ ^{objets} ~~et~~ ^{et} ~~la~~ ^{la} ~~complexité~~ ^{complexité} ~~des~~ ^{des} ~~rapports~~ ^{rapports}

donc un ~~des~~ ^{des} ~~travaux~~ ^{travaux} ~~de~~ ^{de} ~~la~~ ^{la} ~~plume~~ ^{plume} ~~la~~ ^{la} ~~plus~~ ^{plus} ~~éloquente~~ ^{éloquente}, et toute l'énergie

d'une ~~âme~~ ^{âme} ~~vraiment~~ ^{vraiment} ~~philosophique~~ ^{philosophique} et par ~~les~~ ^{les} ~~travaux~~ ^{travaux} ~~de~~ ^{de} ~~la~~ ^{la} ~~plume~~ ^{plume}

~~la~~ ^{la} ~~plus~~ ^{plus} ~~éloquente~~ ^{éloquente} a pu le voir tout le vide, le faux et même le

ridicule de ~~tous~~ ^{tous} ~~ces~~ ^{ces} ~~systèmes~~ ^{systèmes} ~~puérils~~ ^{puérils} qui font des études les

affections les plus vaines.

il ne s'agit que de se jeter tant soit peu en aucune manière
dans les systèmes qui ont paru en hist. nat. Depuis aristote jusqu'à
ce jour je veuille enchaîner toute esp. de méthode dans cette étude
et en fait une pour diriger la marche dans toutes esp. de
science qu'elle soit, c'est surtout dans celle de l'hist. nat. où l'on est étouffé
accablé par la multiplicité des objets. L'expérience m'a appris
de bonne heure cette méthode ne se trouve point dans les livres
où elle est donc? L'expérience m'a appris de bonne heure,
quelle consiste à lire la nature dans son livre, à considérer la
marche de ses opérations, et à les imiter; qu'il faut ^{en premier} considérer
les objets dans toutes ^{leurs} parties, en composer les rapports, et tirer
des résultats de ces rapports; que ces rapports doivent être ensuite
comparés entre eux, et avec le plus grand nombre de rapports possibles
du même ordre pour en former un ensemble, d'après lequel
donnera des individus, des espèces, des genres, des classes, des familles,
naturels constants ^{immuables, et naturels} et indépendants des systèmes par lesquels
se font l'expression des lois de la nature étant fondés sur tous les
rapports quelconques de toutes les parties quelconques de tous les objets
sans en excepter un seul, rapports dont la constance fait ce
qu'on appelle lois de la nature (Voi. Lois naturelles) (Rapports)
je puis assurer, que cette manière d'étudier est la seule naturelle;
elle est applicable à toutes les non seulement à l'hist. nat. mais
encore à toutes les aut. sciences; et je puis assurer, d'après une
expérience habituelle et journalière depuis plus de 30 ans,
qu'elle seule peut donner l'habitude de l'analyse, des rapports
de la comparaison, de la logique, qu'elle seule peut mener de
l'étendue aux idées, de la force à la réalité, de la justice au vrai, au bien,
de la ^{raison} à la vérité au jugement, de la ^{raison} à l'imagination, de la
logique à la sagesse à l'esprit de la force et de la vivacité
au génie.

Si on trouve que mon Plan ou quelques uns de ceux qu'il renferme sont nouveaux, je comprendrai ài que j'en dois ^{à moi-même} ~~en tirer~~ partie à mon usage dans le climat le plus chaud de la zone torride et vraisemblablement dans tout autre habitée, et avec réflexion que me suggère le tableau de la nature considérée dans ses phénomènes ^{particuliers et ordinaires, et dans les accidents}

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Métode de l'usage du livre de la Bible, par
l'auteur de la méthode de l'usage du livre de la Bible.

System. M. Bamef. Soit les plantes carnes de fortiers de 17 classes seulement
Bamefat, car quoiqu'il en soit 22. D'autres suragne, Neel adie d'avoir quedes 5 de vriers
par la qui regardent les arbres ~~suragne~~ ne font que des Florins de classes qui doivent être
coulée sur une a celle de la 17 autres des herbes qui ont les mêmes caractères

2^o. L'analyse, car quoiqu'il en soit 22. D'autres ouvrages, N'est adré d'avoir que les 5 de ceux
 par la
 cailler qui regardent les arbres ~~seulement~~ ne sont que des ^{très} floriss. de classes qui doivent être
 ajoutés à celles de la 17 autres des herbes, qui ont les mêmes caractères-classeurs.
 La méthode courante a ~~donné~~ ^{considéré} les plantes considérées simplement une des parties de
 la fleur par conséquent la partie antérieure appelée aujourd'hui corollier se trouve dans
 pétals, leur figure totale, et leur situation, fournissent admettent ^{donc} de classes.
 Dans 17 classes il y en a 8^{es}. ^{admettre la 12^e} de nature, et sur la 4. de fleur en queue. La 7^e des
 umbellifères. La 8^e des caryophylls. La 9. des lilifères. La 10. des ^{legumineuses} légumineuses. La 13. des
 fleurs à ~~florifères~~ ^{florifères} la 14. des fleurs radiales. 16. des plantes qui portent leur fruit
 sur le dessus du fruit. et les fongues.

— Sur les aut. classés sur fausses décolorations de différentes familles souvent adhérentes, mais même ceux de la même.

La division de ces classes est fondée sur la figure et l'altitude. On trouve des 118
 de ces divisions qui vont à 7 sans interruption sans les mélange de plantes étrangères. Les
 telles sont la 1^{re} classe 2^e sect. 6^e sect. ~~7^e sect.~~ 9^e sect. la 2^e classe 4^e sect. la 4^e classe
 1^{re} sect. 2^e sect. 3^e sect. 4^e sect. la 5^e classe 1. 2. 3. et 4^e sect. la 7^e classe 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.
 8 et 9^e sect. la 8^e classe 1. et 2^e sect. la 9^e classe 1. 2. 4. la 10^e classe 1. 2. 3. 5. la 11^e classe
 3^e sect. branch. la 12^e classe. fleuriss. 1^{re} 2. 5^e sect. la 13^e classe semifloriss. 1. 2. sect.
 la 14^e classe. radices 1. 2. 3. sect. la 15^e classe. 5^e sect. gramin. 19. classe. ap. arom. et.
 et 18^e arb.
 2. sect. 20. classe. end. et 2. 21. classe end. et. 6. 5. sect. 7. sect. 22. classe. end. et 10.
 1. 2. 3. sect. 16. classe. ^{dry.} ~~sect.~~ ^{sect.}

[illegible]

Enfin les caractères qu'on a beaucoup de peine à trouver qu'on s'accorde, mais, il y a plus d'identité avec qu'ils sont les mêmes, et qu'ils sont les mêmes, que les caractères de la langue, mais plus grande et moins variable.

Donnant que l'on compare la méthode de Liouneux avec celle de Comfont on voit qu'il y a un nombre à peu près égal de classes. M. Comfont en a généralement presq. la $\frac{1}{2}$ de naturelle, autant que M. Liouneux en a que $\frac{1}{3}$. Les un nombre aussi près égal de sections ou petites familles. M. Liouneux en a que la $\frac{1}{3}$ de naturel, autant que M. Comfont en a plus de $\frac{1}{3}$.

Sept. 1. Ligne droite entre les plants en 18 classes à raison de 125 gr. de sucre par litre.

2. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

3. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

4. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

5. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

6. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

7. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

8. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

9. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

10. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

11. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

12. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

13. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

14. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

15. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

16. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

17. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

18. 18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

18 classes de sucre à raison de 125 gr. de sucre par litre.

32 ou 33

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation



Dans l'Europe.

Dans l'Amérique.

La 1 ^{re} classe de l'Europe.			La 2 ^e classe de l'Amérique.		
1	<i>infructuosa</i>	2	1	<i>infructuosa</i>	2
2	<i>anomalus</i>	3	2	<i>anomalus</i>	3
3	<i>laticatus</i>	4	3	<i>laticatus</i>	4
4	<i>Polypet. concipim.</i>	5	4	<i>Polypet. concipim.</i>	5
5	<i>Rosaceae</i>	6	5	<i>Rosaceae</i>	6
6	<i>Rosae. umbell.</i>	7	6	<i>Rosae. umbell.</i>	7
7	<i>Caryophyllaei</i>	8	7	<i>Caryophyllaei</i>	8
8	<i>Liliaceae</i>	9	8	<i>Liliaceae</i>	9
9	<i>Papilionaceae</i>	10	9	<i>Papilionaceae</i>	10
10	<i>anomalus</i>	11	10	<i>anomalus</i>	11
11	<i>florulentus</i>	12	11	<i>florulentus</i>	12
12	<i>lanceiflorus</i>	13	12	<i>lanceiflorus</i>	13
13	<i>Radiati</i>	14	13	<i>Radiati</i>	14
14	<i>guttati. flamm.</i>	15	14	<i>guttati. flamm.</i>	15
15	<i>affinis. multiflori</i>	16	15	<i>affinis. multiflori</i>	16
16	<i>affinis. elvici. penta</i>	17	16	<i>affinis. elvici. penta</i>	17
17	<i>arbores. apetalis</i>	18	17	<i>arbores. apetalis</i>	18
18	<i>guttati. amant.</i>	19	18	<i>guttati. amant.</i>	19
19	<i>guttati</i>	20	19	<i>guttati</i>	20
20	<i>Rosaei</i>	21	20	<i>Rosaei</i>	21
21	<i>Papilionacei</i>	22	21	<i>Papilionacei</i>	22

118 Section

23 Polyz 3

24 Cryptogam 5

112

Section
families

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Syst.
Lacine font. 1.
par la 2.
coulée 3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.
31.
32.
33.
34.
35.
36.
37.
38.
39.
40.
41.
42.
43.
44.
45.
46.
47.
48.
49.
50.
51.
52.
53.
54.
55.
56.
57.
58.
59.
60.
61.
62.
63.
64.
65.
66.
67.
68.
69.
70.
71.
72.
73.
74.
75.
76.
77.
78.
79.
80.
81.
82.
83.
84.
85.
86.
87.
88.
89.
90.
91.
92.
93.
94.
95.
96.
97.
98.
99.
100.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation



Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Sauty de M. Lian. Ses noms ^{vign. plant.} ~~général~~
 215. ~~nomm. générique~~ ^{incedam} ~~général~~ ^{undum} ~~ent~~
 Buchundam. Bot. 216. ~~nomm. générique~~ ^{incedam} ~~général~~ ^{undum} ~~ent~~
 ent.

ent. De quel ne l'ay avoit qu'un nom pour chascun genre, comme sera
la même, ainsi cette double attention ^(id. in) est synflue.

signif. M. linement a paille le ridicule au d'ordre pseudo a l'esp
de nom signifié en volant rendre signifié de noms individuels
tels que anon, ou anone ou anona des indies, qui
avouent rendre signifié en y ajoutant ^{la lettre} re pour
faire anona cō qu'on dit plante à provision
plante propre à repaître les diètes. on les prend de cette plante
velut pas majables, et en qu'on ne sont capables à une
poire de beurré, et on n'a pas, j'ai vu, pailé dans un past
leali cō culture que ce sont mout de nom de plante
propre à / uple au d'etes, et famiry.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

[illegible][illegible]

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Conclusion per totos orbes Ichm
 illud an illud... *conclusion per totos orbes Ichm*
 1. *Per totos orbes Ichm*... *conclusion per totos orbes Ichm*

2. *supra pulchre augurum de m...*... *conclusion per totos orbes Ichm*

3. *sancti...*... *conclusion per totos orbes Ichm*

4. *con...*... *conclusion per totos orbes Ichm*

5. *con...*... *conclusion per totos orbes Ichm*

6. *con...*... *conclusion per totos orbes Ichm*

7. *con...*... *conclusion per totos orbes Ichm*

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Sauty de M. H. M.

Le fondateur qui qu'il ne s'agit de fonder un lieu
bon ou pas, mais d'indiquer avec de
bonnes raisons son esprit Loebony.

Il n'est pas étonnant que les Notables aient oublié de négli-
ger de - - - mais ce qu'il doit s'agir de c'est qu'un d'entre
eux jure (liens) qu'il doit donc le titre de réformateur ait
comité de l'œuvre. Mais les anomalies pour l'édification à la fin
cette fin, et d'ailleurs de plus. Les d'ailleurs, mais pas qu'un
un travail pour les corrections, qui n'est pas donc l'œuvre de fonder

Royen. Les sectateurs de M. H. M. ont copié, on peut s'en rendre
compte, par les avis aussi savants M. Royen en ce cas
meuve sans la préface de Flora Lydonis il est bien patet
... au nullis, a quocumque d'unum autorem datus principis
adversum, a doli natura leges adhibetur... unde factum est
et classe que ante me pauci dederunt alii, naturam servaverunt
plures interdum et rebus per se exhibuerunt.

a la fin de la même préface il en est de la forme de
la plante, et d'autre, multi, d'ailleurs, d'ailleurs, d'ailleurs
taboules, nullis, unquam, l'extremis, per se, quoniam, d'ailleurs
inter, a d'ailleurs, quoniam, fuit, d'ailleurs, d'ailleurs, d'ailleurs
vbiq. principis tenet.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Critique de Botanique de Linnæus
contradictions.
Linneus. Systema naturæ critique

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

1° N'a a quelques personnes qu'on a cette forme, est contraire. L'auteur des jugemens qui en parlant de ma... à la page... a 20 que son ouvrage par...

2. Je rappellerai à cette critique que l'auteur, même sachant qu'il a fait, et celle de l'autre. Sur cette

Lauren Day... about 200...

L'autre des... avait 18....
3. on ne peut s'empêcher de reconnaître à la vie de ces deux hommes, passages que l'autre des... fait
certainement lui-même, en s'élevant contre la forme de mon ouvrage, et qu'il raisonne tout comme
l'autre par la même confiance: et la méthode des... est utile pour faciliter l'étude de l'histoire
et pour faciliter la mémoire, pour qu'on se rappelle les faits pour faciliter l'étude de la grammaire?
à ton jamais reproché de... et à quel point ces ouvrages, imprimés... qu'il s'agit d'un livre de poche
c'est? à ton tour que la... pour ces livres fut imprimé, et fut donné à rien?

Il faut donc convenir que la forme des ~~idées~~ ... quand elle est bien traitée, est préférable, à toute autre dans un ouvrage d'enseignement tel que celui-ci, et quelle peut être d'un ^{grand} secours pour faciliter aux personnes de tout âge, l'étude de l'histoire. Plusieurs de toutes sortes de sciences, et pour balayer la mémoire de ceux qui veulent s'y appliquer. Si cette forme a été à l'ordonnée des ... lui-même d'une ^{grande} facilité et ^{plus} utile, comme l'environnent, il est donc vrai qu'elle est plus propre que toute autre à mettre une relation naturelle entre les principes et les conséquences, les objets et les causes qui les produisent. Tout peut être dit d'avance que mon ouvrage eût été plus complet ...

Enfin l'attention des... s'est en passant des... quarante six ou cinquante... cette méthode continue tel;
pour paraître plus simple et plus convenable aux... cependant elle a ses avantages: elle
facilite la mémoire, force l'attention, et rend l'attention persévérante. Elle est une grande aide à la
mémoire, plusieurs ouvrages ont été écrits à propos de donner cette forme plus
suffisante, mais utile.

ma junte pralim. ptoww. ben etablie dans le tawnyage deest autumr aldony l'oune

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

4^e L'auteur lui-même ou aucun individu de cet ouvrage, de combattre le sentiment de qui que soit, ou contester en malhachant, autant qu'il en eût pu être possible à la suite, j'ai écrit avec moi plusieurs cas qui se sont trouvés, je n'en ai pas écrit que l'auteur, au contraire j'ai souvent profité de l'occasion de faire connaître le auteur, aux gens qui l'ont lu, et de quelque, de ce qui est dans le manuscrit dont je traite dans ce ouvrage.

5: Je déclare un foi pour tout, que si je relevais aucune des autres, je dois le qu'il agisse de même avec moi, afin de obtenir autant qu'il est possible tout au mieux. au reste je suis persuadé que l'ensemble plus facile confirmera les observations que je donne ici. (Examiné.)

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

critique injustes faites par M. Lohm

Da un conte c'è un'opera data bene fatta.

Donc toute cette espèce
m'a paru en marge d'un à l'égard de l'écrit, ou bien. Elle
contient par exemple des papiers de la main d'écrits

Locus natalis, (28th Febr., ante. Ark p. 165) spec. distinctus non
habet, nec praedam vergerum immutatur. Confecto ad hoc placuit
tunc, ut soleremini, praedicti integritate ipsius ita orientali quibus
colliguntur qualiter sunt. alia littoralis, vicia orientalis
illicet semper delectat.

[illegible]

de ^{une} certaine certog. des des faits et faut pas se précipiter d'assertions
ou menager de preuves et raisons

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Réponse à la critique de Linnaeus
 contre les familles Plant. de M. Adanson
 Par un élève en Botanique du Jardin Royal de Paris
 M. L'Honnorable Monsieur de la Harpe, d'un d'ailleurs ^{général}
 critique si rigoureux de tout ce qui se publie
 et qui n'a point de pitié pour les ouvrages de son
 genre d'ignorance ne peut rendre justice à M. Adanson
 en ne relevant pas ces erreurs.

Comme élève en cette science agnelle je ne me suis
 point enjuyé, mais j'ai répété la critique en
 ce genre d'éléments de la faiblesse et de la rigueur
 de l'ouvrage ^{de M. Adanson} de M. Adanson
 D'ailleurs de clarté j'ai bien prouvé tout ce
 qu'il fallait, comme on voit.

Digitized by Huntington Library for Botanical Documentation
 1. Les familles de plantes ne peuvent être
idéales (Linnaeus).

L'auteur ne peut dire que les familles de plantes ne
 sont pas idéales, comme les familles de plantes; mais il prouve
 que les familles de plantes ne sont pas idéales, comme les
 familles de plantes, tant qu'il n'y a pas de famille.

Fin de la critique

Enfin M. Linnaeus quoddi jeune homme je comprend
 que les familles de plantes ne sont pas idéales, comme les
 familles de plantes, tant qu'il n'y a pas de famille.

2° de la rigueur de la critique de M. Adanson
 3° de la rigueur de la critique de M. Adanson
 4° de la rigueur de la critique de M. Adanson

Si vous voulez ne pas perdre votre réputation, que
 vous ne perdrez pas votre réputation, que vous ne perdrez pas
 votre réputation, que vous ne perdrez pas votre réputation.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Ann. nat. nom. f
Fauty de liana.

1^o abies Picea, le vrai abies

2^o Thuja Thuja qui est l'oriental
appelé occidentalis.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Noms forges de l'her. critik

alston. Virginiu

Botanicon
Edinburgh
1753. 40.
Edinburgh.
alston p. 42.

Le glechoma que m'hier donc pour un nom
ancien ^{racu} ne s'honore nulle part, il l'a forcé de glechon
qui eut le nom du poulx dans ipocrate, l'and y parant
à chape dantes 2 aut noms chamaredes, et chamacle

Le Bubon n'est pas du tout le même que le nom de plate
mais comme on da tuer un. mais le nom Bubonion de
simpler par ipocrate par d'aym la même

Le gompfena nom de végétaux n'est du grec. n'est
le latin à même que le gompfona de plan
qui est autem qui désigne l'espèce de Alston apula' ament
tricolor

n. 43. En un mot de l'adame gloriante fausse, on prend l'adame
luy après. l'adame, antérieur à l'adame à l'adame
Comman Buand, alaton, edgion, meltu, ibru
Edchemin aplura myria melapdy prodon pyan
cardy et 100 autres

Ne pas de prier car l'adame d'adame, d'adame
d'adame n'est de prier de confus, et d'adame d'adame
et l'adame de l'adame.

Ne pas de prier car l'adame d'adame, d'adame
d'adame n'est de prier de confus, et d'adame d'adame
et l'adame de l'adame.

Et l'adame. Car l'adame n'est de prier de confus, et d'adame d'adame
d'adame n'est de prier de confus, et d'adame d'adame
et l'adame de l'adame.

45. En fin qui l'adame n'est de prier de confus, et d'adame d'adame
d'adame n'est de prier de confus, et d'adame d'adame
et l'adame de l'adame.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Sauty de M-Lian. Le Nom grec
m. t. a. p. e. l. l. e. l. e. C. a. l. e. o. l. e. s. a. p. p. u. d. i. u. m. m. a. l. a. n. g. o. r. c. a. u.
π. e. d. i. o. r. / d. n. i. f. i. e. u. n. c. h. a. m. p. e. n. g. a. e. i. l. d. e. u. n. d. e. π. e. d. i. o. r. q. u. i.
e. s. t. u. n. c. a. l. e. o. l. e. s. b. o. u. l. a. n. .

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

lin. contr. dict. in 1/2 nat.

892. *Sateria*. 1 fl. — 3 perian.

670 *maritima* 5 loc. — 3 loc.

671. *maritima* 5 loc. — 3 loc.

966. *trichomanthos*,
1 fl. 3 pet. styles 2 fid.

1015. *holcus*. 2 fl. — 2 fl.

996. *Combretum*
Cal. 5 dent. — 4 dent.

425. *Gaura*.
fl. 4 perian. — 1 perian.

282. *Nema* Cor 5 pet. — Cor 5 pet.



Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation



Contradict. de M. Helm Nom. Douteux
Nomina dicta de quibus vix constat quâ lingua orta sunt
etiam pro primitivis habenda. Rind. 150
et M. Helm contra nomen de Douteux vel quæ Ramaritidus

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Contradict. de M. Lian Noms Synonymes

Melium de Sundam. Bot 217. Nomen generis unum idemque
ad diversa designandum genera assumptum altero loco includendum
erit.

apud illos complura nomina quae synonyma sunt de unum
tamen deinde complura et vice versa. per Ex.

aigibz.	avona	Piganon	ruta
adpon	Sampersdrem	Pelinen	apium
ana-	Litum	Arbino	junceus.
pleta	alun		
krinon	Litum		
melox	Lanum		

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Contradictions de M. Linn. Noms generiques
Signif. cat. 7. Fundamentum 232. Linn. Nomina generica contraria
aliqui sui generis, mala sunt.
et in Linn. Conservati nomen Convolvulus, doudley aptum
exemplis dictis quibus se vultum pos.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Contradict. Jochim. Nom. generis.

8. Nom. generis. *Lin. Danthon critica Bot. p. 1. St. Notandum Iustus*
atidiotia, eo qd ille dare quod nomen huius, non alteri
significat plantas aplerabla, cuius, utrumque tenam intelligit.

grad huius. et pueri eam taceant et faciant et nomen
galanthi id est flos lactis qui pueri loquuntur a lacte, le flos
blanches. Silyntes

Silvanth. flos de ville; on plante a plusieurs fleurs
qui pueri loquuntur et pueri

Endocaulon. Voyez la notice de
adon. ad flos. ou huius. certainement les grains, ou au lieu
pour de pueri de huius que les moratella auquel on donne
donne le nom d'adon.

on aphaeus. nul pas plus invidieux que les moratella, les lichens
on gloriata dit-elle que plus glorieux par la beauté que la
frumentaria, l'impudica, le huius.

6. *Lin. Danthon. Bot. 221. Nomina repitio in memoriam Notandum*
unigenitum data
dependant en contraindre tout que Cratova ipso cratove

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

7. *Nomina genera in oidei deicantia et for botantes ubi*
quidam sunt. Lin. fundamentum 226.
modicum, a completa autem de a terminatio oidei se
oidei, latitudinis oidei qui *signifient de même ressemblance*
Tels que Lycopodium, Conopodium (Echinopodium. Agropyrium.)

8. *Nomina genera siendi sono enuntia autem prout*
confessionis. Lin. Danthon. 229.
Elitelle les a fardas nomen tot que.

Calo	{	cephal.	{	anthus	{	synonym	{	aege	{	pidium.
Cepote		phytum		chion		Prophyllum		melan		
chryso		gal.		Leon						
Lygo		heli								
		phion						humato		nylon.
								chidoro		

9. *Lin. Danthon. 230. Nomina genera plantarum cum Lobosporum*
atidiotia huius nomenclaturae commoda si a Protandris repitio ad idem
remittenda sunt.
Et huius copiam le Panus, Delphion, etc.

10. *Lin. Danthon. 231. Nomina genera cum anatomicorum Pathologorum*
Therapeutarum val ad idem nomenclaturae commoda remittenda sunt
Lin. Danthon. Clitoria. at huius. sigillatim ipso crupit, la Spatula

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Contradictions de Linn. Noms spécifiques

Noms
longs

en Linn. condamnée (fundam. Bot. § 249) les noms
acquiridalia et nauseosa tels que anapodophyllum
staphylobandum, palbocteanum, chamanododend
amarantoides.

et il condamn. les noms aussi longs, de Ceratophyllum
chrysophyllum, dracopylum, mesembryanthemum
patresmontana, retzartocay, crithocantey.

Noms
fautes
d'orthographe

Napole noms nauseosa, emarginata avec une orthographe
blanche avec les aut. noms boland et elydon en botany
tels que Ballota, Leontopodium, Asperula

Asperula Leontopodium qui dans l'ancien Asperula, et Leontopodium
de Barbarea noms qu'on se l'attribue Asperula Leontopodium
Ballota, Leontopodium et Cerastium, tandis que Leontopodium est
le nom d'une autre espèce de Leontopodium, et Cerastium est un genre
de Leontopodium. - Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
il est évident que les noms de
clitoria, cyrenodendrum, lycodyon, anopolum de Leontopodium non

Noms
spécifiques.

M. Linn. Asperula Leontopodium (Phol. Bot. p. 228. 1751) Numerus
Vocabulorum quae in differentia (propra) Asperula, Leontopodium
ultra 12 vocabula admittat; Numerus Vocabulorum nomina generica 12
ad Numerus Vocabulorum nomina generica 12 Numerus Vocabulorum
tamen tandem Asperula. Numerus Vocabulorum Asperula (que non
ne comprenons pas) il se trouve de Asperula, qui est même Asperula
genre contenant 200 espèces, et Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
qua descriptione loco differentiam ostendit.

Mais M. Linn. Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
que dans ses genres Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
non contient Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
178. Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
4 pda, Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
dans il y a 13 termes, et il dans 2. Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
et 13 dans 2. il faut donc une Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium
et entre Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium Asperula Leontopodium

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Contradictions, Noms. Faute de M. Linn. Nom trivial.

Nom. M. Linn. actuel de autours sur les noms propres leg. Noms
triviale. Nomen proprium legitimum dist. (Philos. Bot. p. 51, p. 202)
Plantam ab omnibus communibus dignis, et itaq. differentia essentiali

ibid. nomen triviale legibus etiam non caret, forte admittere
potest modo quo in Sans. Suecico usus, cum constaret vocabula
undis libere indifferenter descriptis. Ratione hanc praesentem accipit
qd. differentia saepe longa evadit, ut consuetudine communi usque ad
etiam mutatione obtinenda non delectat praedicta

Max. in Linn. les ad. consistant souvent en 2 ou 3 noms,
Sax. et Linn. et itaq. est apud Euphorbia polycarpa. Sans. Linn.
le grainon - ande offren. Briticum. Radix officinarum acor.

Walton puerula fol. rot. j. j. Salix folis subter. retrahentia asper.

Volla untrische mine dui on peut parler à volonté de, luy
de noms.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

in d. alton. L'ombrognon
1753. 2. v. ind. d. Contradiction de Melin oult
Bacca. M. Lin. dit. Dans son Phil. Bot. 1751. p. 53) Bacca ut pendan
pium factum ovale, semina, ceteroque vasa continens.
et i. b. d. pag. 75. et dans son genre plant. 17... il dit de
Capsicum que son pendan est ut Bacca cava, sine pulpe,
quelle contradiction entre factum et cavum pour
ou vuido, car com mot ^{est} blanc, ou pour le unite

Drupa. M. Lin. dit (Phil. Bot. 1751. p. 53) Drupa ut pendan
pium factum ovale, nucum continens.

et dans son genre plantar. il dit que le Juglans a
pour pendan un Bacca sicca nucum continens. Mais
il faut à plus Drupa selon les pps

Strobilus. M. Lin. dit (Phil. Bot. 1751. p. 53.) Strobilus est
Pericarpium en amento factum. et i. b. d. ^{p. 52} amentum
ut calix en Receptaculo communis paleas, gemmas.

il dans ses genre plant. 17... il dit ^{de} Magnolia
amentum nullum ^a calix simplex 3 phyllis, et pericarpium strobilus
vatus. Tandis qu'il dit de Palus, alnus, betula, corylus,
legulus, tutipifera, abax, larix cypressus. - Pericarpium
nullum. quelle contradiction?

Capsula. M. Lin. dit Phil. Bot. 1751. p. 53. Capsula ut pericarpium
cavum determinate dehiscens.

Et dans ses genre 17... il dit de l'Epilobium. Capsula
cylindrica, 4 lobulari, 4 valv, or elle n'est point ovale
donc faudra les pps concevoir une capsule.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Contra Diction. de M. Linn. in metody

Das Melasse plantarum p. 440. ^{par. 13.} et de la metode Conuile
natural naturalem metodum rec hanc, rec aliam reuerentem
ullam.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

X. Note La fureur de changer les noms a porté M. Linnéus au point de changer le sien propre. il en a eu en 1707 ~~qu'il~~^{qui} le nom Suecoi. Linné il l'a rendu en latin par le mot Linnæus, et la donne ensuite à une plante qu'il appelle Linnea. Des auteurs qui entendent mieux que lui les règles de la latinité, ont cru qu'il falloit écrire Linney et Linnea. En 175.... il lui a plu de papaver son Linné cad. De Linné. mais ses ouvrages qu'il a produits sur le nom de Linnæus ~~ont toujours été~~^{ont toujours été} tant qu'ils ont paru sous ce nom. Un Epicier Droguiste qui a fait du mauvais Diction. Hist. qui s'est cependant ~~devenu~~^{été} une vogue étonnante, a comparé son livre l'exemple du Botaniste du Nord, en ayant de se faire appeler Domare de Valmont depuis l'année 1757, il lui a plu de retourner son nom pour ~~se faire~~^{tantôt} se faire appeler Valmont de Bomare. Tout lecteur un peu versé en hist. nat. ne peut s'empêcher de rire en lisant les articles de cet Hist. cheval d'acier ou hippocampe. ~~De même d'autres sans parler de Linnaeus~~^{tantôt} de tout d'autre. Bon vers, j'apprends un tout autre plan de travail et de correction dans mon grand Dictionnaire universel. Hist. Nat. en 6 vols. infolios auquel je donne actuellement est la dernière édition, et qui comprendra tout ce qu'il y a de bon dans les autres.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

25 Cette dalle en quartz démontre les schistes de l'Aloué à 3 et 4 de l'Aloué
Palmer. Elle recouvre les gneiss de l'Aloué en 2 sections par le puits de
l'Aloué. 50 de l'Aloué et de l'Aloué. Les gneiss de l'Aloué sont en 2 sections par le puits de l'Aloué.

2°. Le *Tamias* amér. à 10 étamines
3°. *Mya* des Indes, des côtes du gulf le *Rhyssalus* en plus.

7° Elle a les 2 défauts de la 1^{re} classe
1^{re} Elle ne continue que 2 genres qui ne suffisent pas pour former une classe. Et d'après
ce 2 genres la 1^{re} identité qu'une Synté maladroite ne comprend pas.
2^o Les stamens de monaxias vont de 5 à 7, et le pistil a toujours 8 stamens

Eumecurus. 10. Elle se continue en la partie d'occident de la rivière
Rheun, pondus et Brutomy.

II Elle a les 2 défauts de la 1^{re}
Dodecaèdre. 1^o Elle ne contient que 16 quinquiesconvexes joints ensemble
2^o Le nombre d'étamines. Dans cette classe doit aller depuis 12 jusqu'à 19 inclusivement
Or il n'en a que 11. mais le Mangetou en a 18 et 19 ainsi il est exclu.
cette classe. Il y a 2 espèces de Salicoides qui n'en ont que 6 étamines. Il y a une espèce
de Nada qui n'en a que 11 étamines. L'agrimoniae espèce d'agrimonia n'a que 7 étam

1

Départ de la méthode annuelle de M. Linnaeus.

I. Classe
monandrie

Cette classe a 2 départs principaux

1°. Elle contient 12 genres. dont 7 seulement lui conviennent savoir le Carex, anemone, Cotone, monarda, alpinia, Cuscuta et Campanula.

Car le Boerhaavia n'a aucun rapport avec ces plantes, non plus que le Salicornia (Phytolacca), le Corymbium, le Helianthus et le Cicuta qui est un gramin. Cette alliance réunit et est aussi mauvaise que les plus enchevêtrées des autres Boerhaavia.

2°. M. Linn. seante de ces principes, se voit tout dans cette classe de plantes qui ont plus de 1 étamine. Quelque espèce de Boerhaavia en ont 2 ou 3. le Salicornia en a 4. le Corymbium a dans la même plante des fleurs qui ont 1. étamine tant qu'elles en ont 2 ou 3. ou 4.

2a. Elle a 2 départs de la 1re classe

Diantho. 1°. Elle a 7 genres. Parmi eux Lychnis qui lui conviennent, Veronica, Scilla, Helianthus, Stigmaphyllon, Gratiola, Sparganium et la 2e partie

de la 14e classe Diodysma aux 10 genres. Le Veronica a 2 genres Dianthus

Salvia, Asperula, monarda, Helianthus et Sparganium la 1re. et de cette 14e classe

Diodysma Gymnospermum. Le monarda et le Cicuta appartenant à 2 autres classes.

Lychnis nanthus tient aux monarda, qui ont la 3e classe Diantho. Surplus Silene et un echinops de la 14e classe qui ont la 20e classe Gymnospermum procydonia et la 1re de Helianthus qui ont

2°. Elle a 2 genres de la 1re classe qui ont 2 étamines et dont l'un en a 4.

3a. Elle a 2 départs de la 1re classe.

Ericandro. 1°. Elle a 7 genres qui conviennent à cette classe

le Valeriana et le Boerhaavia qui conviennent par. le Cuscuta est la famille de Utricularia

le Phytolacca et les (Dianthus) le Helianthus et le Polyspermum (ou oleum); le metellus

et une calceolaria. Le Cuscuta n'y a que Helianthus de la 6e classe Diantho

le metellus, alluvellus (ou Corymbium) et le Utricularia (ou Utricularia). Helianthus

et les (Utricularia) Valeriana a tantôt 1. 2. ou 3 étamines et alluvellus (Helianthus)

4a. Elle a 2 départs de la 1re classe.

Petro. 1°. Elle a 7 genres. Les 6 premiers et les Utricularia qui ont 2 familles sont différentes et beaucoup d'autres genres qui ne viennent pas de la 1re.

2°. Elle a 2 genres de la 1re classe qui ont que 3 étamines et dont l'un en a 5. le Helianthus a 2 ou 3 à 8 étamines. L'Utricularia a 4 à 5 étamines.

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation

Nam.

M. Linney x.

6

Digitized by Hunt Institute for Botanical Documentation